

広報

まちづくり情報誌

小田原

city of odawara public relations

9 2006
SEP
/1日号

金次郎さんは
ここで
生まれたの?



柏山にある二宮尊徳(金次郎)生家。

10月21日㈯に「全国報道サミット」
が、市民会館で行われます。

(15ページ参照)

〔救急救命最前線〕

生死を分ける 「時間との闘い」

私たちの生活を陰で支える消防署救急救隊。

人の生死を分ける「時間との闘い」を

日々繰り広げている隊員たちの中心的な存在である救急救命士。

人の命を救う現場とその実情に迫ります。

④警防課 ☎ 494440

ドキュメント 「出動」



に高まる。
通報から出動まで、数分の出来事だ。まさに時間との闘いがここにある。

8月×日午前1時23分、今日も1本の119番通報が消防本部

すぐに指令が飛ぶ。「本署救急

指令、本署救急指令、〇〇町4丁目5番6号、

〇〇宅で女性の急病人」。

待機していた救急隊員は無駄のない動きで感染防止衣を着用し、救急車に飛び乗る。

「患者はCPA（心肺停止状態）のもよう！」車内の緊張はそこら



9月
9日は「救急の日」



助けの声がある限り、
消防署は眠りません。

救

急救救命士。それは平成3年(1991)に救急救命士法ができたことで誕生した専門職で、病院に到着する前の救急患者に、医師と直接連絡を取り、患者の状態などの必要な情報

を伝えて、実施すべき処置内容に関する指示を受け、食道に達する器具を使ったり、気管に直接、管を入れての気道確保、乳酸リングル液を使った静脈路確保のための輸液、強心剤の投与などの高度な応急処置ができる救急隊員のことです。

通常、1台の救急車には3人の隊員が乗車します。いわば、命を救うためのチームです。そしてその中には、必ず救急救命士が含まれています。市消防士が含まれています。

その中の一人、本署救急隊の龟井洋隊長に話を伺いました。

龟井洋隊長は平成9年に救急救命士の資格を得ました。

救急救命のプロ



試験に合格したベテラン救急救命士です。

「救急活動はケース・バイ・ケースです。二度と同じ現場はあります。心肺停止状態などの人命を救っています。

一刻を争う患者の場合には、迅速かつ的確な応急処置と搬送が特に重要です。そのためには、

日ごろの訓練で強いチームを作りが必要があります。それに、残念ながら人が亡くなるような場面に直面することもあります。隊員も生身の人間ですから、とてもつらい。でも、それを引きずつたまま次の現場に向かうことは許されません。さつきの

出来事がどんなに悲しいことでも、次の現場の患者や家族には「大丈夫だ安心してください」と笑顔で話しかけられる余裕が必要です。昨年、救急隊は実に1日26件、つまり1時間に1回ずつ出動しました。高齢化などにより件数は年々増えていて、常に患者が我々を待っているので、救急のプロとして気持ちを切り替え、「一つ一つの出動に集中することを肝に銘じています。また、救急救命士として处置をまとうときには、医師と同じように患者やその家族に、「こういう理由でこの処置をします」という説明(インフォームド・コンセント)を行いますが、救急時

弱い立場にあるので、話し方や言葉の行き違いなどで不安や不快に思われないように気をつけています」

「このように救急隊員は、心身相互の強弱さと繊細さを兼ね備えていなければならぬ。それ

がプロとしての条件です。小田原市消防本部 救急隊



市民の命を守る道具です。
毎朝、車も機器もすべて
チェックします。



本署救急隊
龟井 洋 隊長

救急隊を含め、消防士の仕事は厳しいですが、人から感謝される幸せな仕事です。助けたから手紙が届いたり、わざわざお礼に来てくれたりすると、本当にうれしく、力がわいてきます。人から感謝されると、自分の力になりますね。

私たちにも
命は救える!

③人工呼吸や心臓マッサージなどの応急処置を講習会などで身につけましょう。

特に最近ではAED(自動体外式除細動器)が有効と言われています。心停止状態に陥ったにもかかわらず、AEDによつ

私たちは、田ごろ急な事故や病気に、どのように心がければ

良いのでしょうか。いとというとき、救急車が到着するまでの間、何ができるのでしょうか。

「救急活動では、何よりも皆さんの最初のアクションが大切です」。亀井隊長の話をまとめました。

①家族や身の周りの人と、持病やかかりつけの医療院など、お互いに知り合おきましょう。

電話のそばに住所、家族の名前とかかりつけの病院の連絡先を書いたメモを貼つておきましょう。



命を守る車です。本当に必要な人に使ってもらいましょう。

がが進んでいます。あなたが命の恩人になるかもしれません。これらの行動の基本は、「冷静かつ迅速である」こと。自分の父親が心肺停止状態になつたある救急隊員の話です。

「救急患者の家族には落ち着くよう言つておきたいです、そのときは慌ててしまいまし

10

4

DAW

9

AEDとは…高性能の心電図自動解析装置を内蔵した医療機器で、心電図を解析し除細動(電気ショック)が必要な不整脈を判断します。電源ボタンを押すと、音声により、救助者に使用方法を指示してくれます。また、除細動が必要ない場合にはボタンを押しても通電されないなど、安全に使用できるように設計されています。

A person in a blue uniform is performing CPR on a white mannequin lying on a blue mat. A yellow AED unit is placed next to the mannequin's head.

救急車が、緊急を要するが、や病気などの患者を一刻も早く診察するための自動車で、病院に搬送するための車両です。これは、だれもが知っていることです。しかし最近は「病院へ行くのに、タクシーがつかまらないから救急車を呼んだ」というような人が増えています。また、救急車で搬送された傷病者でも緊急の状態ではない、いわゆる「軽症者」の割合が半数以上を占めているのが現状です。市では現在、5台の救急車が活動しています。1974年春までに到着までの時間はこれまでの約2分の1に短くするため、救急車は通常通り走行する場所に最も近い消防署で出動します。かりに同じ地址

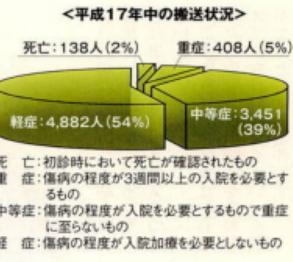
なうちと、きなでだ、ど出来にだこ煮物

ことにな
だけに到着
に危険が
よせん。
出動で救
こうなる
つまり
だけでは
ときない
な行動が
らして
たとして
。それ
につな
ノカ。人
は守る

い消防署が出動しました。時間が早く、およぶも、もし、吸急車が山の上に止りましたのでして、教急隊員、人の命のものです。

「時間との闘い」 に勝つために

域でほぼ同時に通報があつたときのことを考えてみましょう。最初の通報がタクシーの代わりに呼ばれていたもの、もう一つが重症患者からものもだつたとします。タクシー代わりの通報に向ひつて改善は必ずしも当



Ⅰ	亡:初診時において死亡が確認されたもの
Ⅱ	症:傷病の程度が3週間以上の入院を必要とするもの
Ⅲ	中等症:傷病の程度が入院を必要とするもので重症に至らないもの
Ⅳ	症:傷病の程度が入院加療を必要としないもの

おしゃせ 備蓄用に 「水のきらめき」を 好評販売中!

●営業課 41-1202

水道局の水源地の源水を使った良質な水です。
ケースの広域避難場所の一覧表は災害時に役立ちます。
水道局などで販売中です。
※詳しくはお問い合わせください。



災害が発生したとき、災害の状況によっては救援隊の到着に時間がかかることが考えられます。このようなときは、まず冷静になり自分たちのできることを考えましょう。非常時は、地域の人たちがばらばらに行動するのではなく、団結したほうが災害に立ち向かう力は強くなりります。日から、さまざまなことを想定し、地域で準備していれば対応もより早くなり、被害を最小限に食い止めることもできるでしょう。だからこそ、災害に対しても地域住民が力を合わせる各自治会での自主防災組織が必要となるのです。

ただし、自主防災組織は、教育・救助・避難・運営の活動が主になるため、個人の水や食料補給までは手が回りませんので、常に「自助」の意識を持ち、水は1人1日3リットル、食料は3日分を目安に備蓄するなど、日ごろから防災の意識を持

大小を問わず、災害が発生したとき、消防をはじめとする救援隊が到着して活動するまでの間、ただ逃げまどうのではなく、被害の拡大を防ぎ、命を守るために力を合わせて活動することが大切でした。

災害が発生したとき、災害の状況によっては救援隊の到着に時間がかかることが考えられます。このようなときは、まず冷



力を合わせて

みんなで

防災

1923年9月1日午前11時58分、

関東大震災が発生しました。

そして、1960年に

相手が天災であるのなら避けることはできません。

災害防止の認識と対処の心構えを訴えようと、

9月1日を防災の日としました。

大切なのは、備えることです。

地域のみんなで力を合わせましょう。

●防災対策課
☎ 33-1855

将来被害発生が予想される地震について



市役所敷地内に設置されている震度計。ここで原市のデータとともに「小田原市震度計」が気象庁から発表されます。

近の地震活動や講演などによつて、地震災害軽減への普及活動を行つています。

温泉地学研究所では、最

新潟県中越地震やスマトラ島沖地震など日本各地や世界で大きな災害が相次いで発生しています。東海地震・神奈川県西部地震や神津・国府津・松田断層などの地震は発生する確率が高いのでしょうか？

文部科学省の地震調査推進本部は、1995年阪神・淡路大震災の後、日本全国の主要な活断層や海域に起る地震を調査し、将来強い地震に見舞われる可能性を地図に示しました。

それによると、静岡県から四国南部までの太平洋側や関東平野だけではなく、宮城県と北海道の太平洋沿岸でも、

高い確率で震度6弱以上の強い揺れに見舞われる可能性があることがわかつています。東海地震・神奈川県でも、

やや神津・国府津・松田断層などの中でも地震が発生する確率が高いのでしょうか？

文部科学省の地震調査推進本部は、1995年阪神・淡路大震災の後、日本全国の主要な活断層や海域に起る地震を調査し、将来強い地震に見舞われる可能性を地図に示しました。

それによると、静岡県から

島沖地震など日本各地や世界で大きな災害が相次いで発生しています。東海地震・神奈川県でも、

やや神津・国府津・松田断層などの中でも地震が発生する確率が高いのでしょうか？

文部科学省の地震調査推進本部は、1995年阪神・淡路大震災の後、日本全国の主要な活断層や海域に起る地震を調査し、将来強い地震に見舞われる可能性を地図に示しました。

それによると、静岡県から

高い確率で震度6弱以上の強い揺れに見舞われる可能性があることがわかつています。

つまり、日本に住んでいる私たちには地震の強い揺れから逃れることはほとんどできません。地震から身を守る方法の一つは、地震が発生した場所や被害の事例などから多くの教訓を活かすことです。例えば、阪神・淡路大震災では、実際に亡くなつたかたの8割以上が建物等の倒壊による圧死や窒息死といわれています。

地震から身を守るには、自分の家が安全かどうかを知ることは重要なポイントです。

●温泉地学研究所 ☎ 23-3588

kanagawa.jp/。

シリーズ「防災」2

「私は市民と市民との約束」その2 一部局長と「市長との約束」

財政の健全化

総務部長 杉山 輝雄

【事業内容】 「基礎的財政収支」に配慮し、過度に市債に依存しない財政運営を行います。庁内分権に配意し、事業の決算や実施状況を基に19年度予算編成方法を見直します。また、財政状況の広報を充実させ、市財政に対する市民の理解と関心を高めます。

【目標】

○一般会計の市債残高を、市民一人当たり20万円台に定着（前年度末では市民一人当たり30万円超）

収納率の向上

市税担当部長 府川 真

【事業内容】 マニュアルの活用や徴収指導員による実践研修などにより、差し押えの強化、公売の拡充を図るとともに、滞納整理管理システムにより情報を一元化し、文書一斉催告、夜間・休日の電話や訪問しての催告を行います。

【目標】

○収納率を前年度より上げる

8月1日号に引き続き、「市長との約束」の事業計画のうち、特に重点事業計画の一部を紹介します。

「市長との約束」とは…

市では、行政改革の一環として、部長への予算や人事面での「権限の委譲」

「譲」を拡大し、「市役所内部の分権改革」を進めてきました。

「市長との約束」は、部局長への「権限の委譲」に伴う措置として、各部局が実施する事業の内容や目標について、その責任者である各部局長が市長と話し合いの上で取り決めたもので、今年度から新たに制度化したものです。

年度末に成果について検証を行い、市民の皆さんにお知らせします。

なお、市のホームページでは「市長との約束」の全事業を掲載しています。
<http://www.city.oadawara.kanagawa.jp/information/administrative/gyosei.html>

行政経営室
331304

世界城下町サミット開催事業

おだわらルネサンス担当部長 和田 豊

【事業内容】 来年秋の世界城下町サミットのプレサミットとして、7月に国内城下町都市が参加する城下町都市会議を開催します。また、推進体制を強化し、世界城下町サミットの参加都市を決定します。

【目標】

○平成18年7月に城下町都市会議を開催、城下町都市会議参加都市数を増加
○国内外の参加都市の決定（世界城下町サミット）

市民への迅速な災害応急対策の実施

防災危機管理部長 加藤 高男

【事業内容】 庁舎や電子機器が使えない状況を想定したマニュアルを策定し、その内容を反映させた実践的な職員訓練を実施します。また、災害対策本部機能を確保するため必要な物品などを整備します。

【目標】

○マニュアルに沿った本部訓練（3回）、職員訓練（1回）を実施



創設期配水管耐震化事業

水道局長 田村 克夫

【事業内容】 水を安定的に供給するため、創設期(昭和10年代)に布設した小田原駅東口周辺の配水管の耐震化事業を重点的に進めます。

【目標】

- 更新延長3,210m
- 耐震化率(22年度までの更新延長目標14,428mに対する割合) 22.25% (前年度は8.07%)

青少年の不良行為の減少

生涯学習部長 鈴木 敏

【事業内容】 青少年の不良行為の減少を目指し、街頭指導活動の強化を図るとともに、非行化への温床となるような地点について、全市的な街頭指導活動用ポイントマップを作成します。

【目標】

- 小田原署管内における不良行為少年補導件数2,800件(前年度は3,017件)

お城通り地区再開発事業の推進

広域交流拠点整備担当部長 庄司 博之

【事業内容】 事業施行者の募集やその後選定される事業施行者と協議、調整を行う中で、市の財政負担や事業リスクの軽減に努めます。

【目標】

- 事業施行者の募集、決定

企業誘致促進事業

経済部長 鈴木 哲夫

【事業内容】 企業、金融機関などへの訪問や、用地説明会への参画、関係機関のホームページなどを利用した工業用地や奨励制度の情報発信などにより、企業誘致を促進します。

【目標】

- 西湘テクノパークの工業用地面積(22.2ha)における分譲面積率60%

監査結果の公表にあたっての改善

監査事務局長 竹見 康男

【事業内容】 不適切な執行などがあった場合、所管への講評を厳格に行うとともに監査の結果に関する報告文に、指摘した内容や所管を具体的に表示します。

【目標】

- 行政監査等で実施

地域安心安全道づくり事業

建設部長 梅木 節三

【事業内容】 各地区自治会連合会と「地域安心安全道づくり懇談会」を開催し、道路舗装や安全施設整備について現地調査などをを行い、緊急度が高い箇所を迅速に整備します。整備後にはアンケートによる検証や回覧による地域への報告を行います。

【目標】

- 川東南部の3自治会連合会で実施
- 懇談会で要望された緊急危険箇所の改良20件

委員会会議録の行政情報センターへの設置

市議会事務局長 内野 郁男

【事業内容】 委員会会議録を行政情報センターに備え付け、開かれた議会を目指すとともに、利用者へのサービス向上に努めます。特に予算特別委員会と決算特別委員会の会議録のより早い公開を検討します。

【目標】

- 今年度準備を進め、平成19年度から実施

六部国府津線の事業促進(事業者:県)

国県事業促進担当部長 五味 由喜蔵

【事業内容】 国府津から県道怒田開成小田原線までの5工区のうち、3工区までの事業が完了し、今年度は4・5工区の用地買収、工事に全力で取り組みます。また、県道小田原山北線までの事業化に向けた作業を進めます。

【目標】

- 要望活動への出席、工事関連事業費の円滑な執行・協力
- 県の次年度予算の拡大、用地・工事等の今年度事業費の100%執行

「小田原福祉のあり方検討会議」を設置

福祉の「こころざし」を確立するために

小田原の福祉の方向性を検討するため、

福祉健康部の若手職員を中心に、
市役所の庁内組織

「小田原福祉のあり方検討会議」を設置しました。

◎福祉政策課 ☎ 33-1861



小田原の福祉の「こころざし」をどのように育てていくかを模索していく

小澤市長

世界 ビードで高齢社会を迎え、他の先進国同様少子化に歯止めがかからない日本。本市でも、本格的な少子高齢社会を迎えています。

このような社会情勢の変化に加え、国の介護保険制度や障害者自立支援法の制定・施行・策定といった福祉制度の改革など、本市を取り巻く福祉の状況は刻一刻と変化しています。

小田原の福祉は県内でもトップクラスといわれていますが、将来的にもこの水準を維持し、さらに向

上を目指す取り組みが必要です。そこで設置したこの検討会議では、教育や地域活動など、さまざまな視点から小田原の福祉を見つめ直し、強みや弱みもしっかりと検証してこれから的小田原の福祉の進むべき方向性を明らかにしてい



本市の福祉は、長い間、県内でも高い評価を得てきました。公的介護サービスの充実や子育て支援センターなどの開設、最近では小田原駅や鶴宮駅などのバリアフリー化、健康体操「おだ

「福祉の心」をどう創り上げられるかを検討していただきたい

糸島信次リーダー

文 小澤良明

表題は明治三十四年小田原へ移り住んだ作家、齊藤緑雨が、幸徳秋水へ出した手紙の中で当地を評した言葉で、まさに言い得て妙である。

福のサービスは法律などの制度に基づいたものが中心です。しかし、この会議での主な検討事項は制度論よりも、むしろ福祉への心構えになると思います。福祉施策は行政だけでできるものではありません。ボランティアなどの地域の皆さんや社会福祉法人など、さまざまな力の協力があつてはじめて機能するものです。だからこそ、市民の皆さんにはつきりと分かるような「福祉の心」をどう創り上げられるかを検討していきたくと考えています。

福のサービスは法律などの制度に基づいたものが中心です。しかし、この会議での主な検討事項は制度論よりも、むしろ福祉への心構えになると思います。福祉施策は行政だけでできるものではありません。ボランティアなどの地域の皆さんや社会福祉法人など、さまざまな力の協力があつてはじめて機能するものです。だからこそ、市民の皆さんにはつきりと分かるような「福祉の心」をどう創り上げられるかを検討していきたくと考えています。

現在の福祉の状況を検証しながら、小田原の福祉の「こころざし」をどのように育てていくかを模索していくことを目標に、これまでの経験を活かして、多くの市民の皆さんのが、多くがれ少なく安心の中に置かれている

そこで、多くの市民の皆さんのが、多く

がれ少なく安心の中に置かれている

足柄平野に立てば、真ん中を流れる酒匂川は日本でも最も安定した流量を誇り、その伏流水は平野全体を常にうるおしている。周囲の箱根外輪山や大磯丘陵等は、外部の厳しい気象から平野を守る盾となっている。外に青々と括がる小田原の海は、驚くべき要素を秘めている。江から五百㍍を超える深海底まで一気に落ち込むが、この因をなす海底断崖、相模トラフは地核を切り裂き柄平野にまで伸びて、フィリピン海プレートが

山よし海よし天気よし

市長随想

子どもたちの健やかな成長を願つて

通常保育事業

家庭保育することができない児童を保育所で預かり、保育を行っています。平成18年4月時点の待機児童数22人。

- 定員数 3,213人
- 実施施設 公立保育所8園 民間保育所23園
- 平成21年度目標値 定員数3,225人

延長保育促進事業

通常の11時間保育の前後に、時間を延長して保育を行います。

- 年間延べ利用者数 公立保育所1,511人 民間保育所38,969人
- 実施施設 市内23園(公立保育所4園、民間保育所19園)
- 平成21年度目標値 26園で実施

病後児保育事業

病気回復期の児童を家庭で保育することができない場合、一時的に預かります。

- 実施施設 事業概要の研究検討を重ね、施設の選定を行いました。(平成18年7月から宗教法人城前町保育園で事業開始)
- 平成21年度目標値 4園で実施

一時保育促進事業

通院、冠婚葬祭などで、一時に家庭で保育することができなくなった児童の保育を行います。

- 年間延べ利用者数 4,083人
- 実施施設 10園(市内民間保育所)
- 平成21年度目標値 11園で実施

子育て支援センター・つどいの広場事業

子育てに関する相談、育児情報の提供、子育てひろばの開設などを行っています。

- 子育てひろば年間延べ利用者数 19,616人
- 年間相談受数 4,045件
- 実施施設 2施設(総合子育て支援センター、いすみ子育て支援センター)
- 平成21年度目標値 3か所設置

ファミリー・サポート・センター事業

支援会員と依頼会員で構成される育児支援活動事業。事業開始以来、会員は増加しており、さまざまなニーズにあった子どもを預かります。

- 年間延べ利用件数 4,773件
- 実施施設 ファミリー・サポート・センター(社会福祉センター内)
- 平成21年度目標値 1箇所設置

放課後児童健全育成事業

小学1年から3年生を対象に、保護者の就労などにより放課後適切な保護を受けられない児童を預かります。

- 実施施設 市内24小学校区に設置(平成17年4月5日に下曾我小学校区に開設)
- 平成21年度目標値 25クラブ設置(全小学校区25か所に設置)

休日保育事業

日曜・国民の祝日などに保育を行います。

- 年間延べ利用者数 17人
- 実施施設 2園(市内民間保育所)
- 平成21年度目標値 3園で実施

市では、子どもたちの健やかな成長と、子育て世代が安心して子育てができるよう、「次世代育成支援対策行動計画」を策定しています。今回も、平成21年度の目標値を設定した事業のうち、「特定14事業」の、主なもの

平成17年度実施状況をお知らせします。

◎子育て支援課 ☎ 331454



ほかの事業については、市ホームページに掲載していますのでご覧ください。
<http://www.city.odawara.kanagawa.jp/>



「山よし海よし天気よし」(地震だけが心配...)が足柄平野に響くこのような特別な地勢や自然環境によるところだ。これは多分間違いの無いところだろう。こうして明治時代より多くの貴顯や文人墨客に愛された我が城下町があるが、気候温順なるが故の悪評もある。安寧すぎて人々企業が育たない。闘争心をなえさせるまちだ。なべて脳病で退屈的、横並び意識が強い、等色々である。

しかし水がきれいいで、空気が澄んで、食べるものは皆新鮮でおいしい、その上暑さ寒さもしのぎやすい、暮らしやすい、更に風光明媚、交通の便となると天下無敵のまちのようであるが、それは間屋が卸さないところが、まづくりに専心する私のせいである。(?) 懶惰である。

本州側の北米ブレーントの下に刻みと引き入り込まれて、この特異な湾内の沿岸部には暖流が、深場には寒流が通り、その外では遙か北極圏で発生した冷水塊が深海流となり何と延々二千年の時を経て浮上しているという。目の前にある地球の営みの凄まじさに驚くというよりむしろロマンさえ感じる。

おだわらの美しい街づくりが進んでいます

「新しい試みが続々と始まる」

新しい小田原の街づくりを進めるため、全国で初めて市域全域での景観計画などを実施したのが2月。4月には、「小田原市街づくりルール形成促進条例」も施行し、街並みの美しい街づくりへの取り組みは着実に進みはじめました。

街づくりプロデューサー

小田原市街づくりルール形成促進

条例により、「街づくりプロデューサー」の登録を開始しました。「街づくりプロデューサー」とは、地域の街づくりのため住民の皆さんが主体となって地区ごとの街づくり基準の策定などをするときにリーダーとなる存在です。



角田さん抱負
街の活性化と地元住民の思いのバランスを考えながら、協働の精神で街づくりを推進します。

持つ市町村は全国にも
都市計画や街づくり

なって、よりよい街づくりが進んでいくことが期待されます。

街づくりルール改革計画

景観計画重点区域



おだわらインフォメーション

古い戸籍コンピュータ化

窓口の待ち時間短縮

●市民窓口課 ☎ 31391

9月1日から、古い除籍や改製戸籍の検索・発行事務もコンピュータ化できるようになりました。

これにより、市の戸籍すべてがコンピュータ化され、証明書を発行する時間が大幅に短縮できます。

これら除籍改製戸籍は、従来と同じ(手書きのまま)、コンピュータ化(縦書き)書式のまま、コンピュータ化取り込み、用紙はB4判の白紙からA4判の改さん防止用紙(地紋や透かし)のある用紙に変更して証明します。

市では、小田原城や小田原駅の周辺地区を「景観計画重点区域」として、建築物などの色彩を中心として、街並みづくりを進めています。そして、この地域を対象としてさらに城下町らしい景観を作り、具体的な色彩の基準などを盛り込んだ市独自の屋外広告物条例を定めようとしています。これは、9月の市議会で審議される予定です。



情報公開・個人情報保護制度の運用状況

市民の皆さんの請求に応じて、市の公文書を公開する情報公開制度と、市が保有している個人情報を「ご本人に開示などをする個人情報保護制度」。これら2つの制度の17年度運用状況を報告します。

行政情報センター ☎ 33-12888

情報公開制度の運用状況

平成17年度中に情報公開制度により公文書の公開請求を行ったかたは190人、請求件数は323件でした。主な請求内容・処理状況は、表1のとおりです。

個人情報保護制度の運用状況

平成17年度中に市が保有している個人情報の開示の請求を行ったかたは41人、請求件数は42件でした。市が保有している個人情報の内容の訂正を求める請求や、その取り扱いの利用停止などを求める請求はありませんでした。

主な請求内容・処理状況は、表2のとおりです。

【表1】情報公開制度の運用状況

請求内容	担当課	決定	非公開理由
1 建築計画概要書	建築指導課		
2 総務民生常任委員会(平成17年4月20日開催)の会議録	議会秘務課		
3 損害金一覧表(当初予算ベース)	財政課		
4 共通物品の品目と落札業者	管財契約課		
5 市立○○小学校カーペット等清掃業務入札調書	教育政策課		
6 小田原市○○番地の航空写真	資産税課		
7 水質汚濁防止法に関する特定施設	環境保護課		
8 説明報告書	開発審査課		個人情報、印影偽造防止
9 相談カード	建築指導課	一部公開	
10 境界査定報告書	建設政策課		印影偽造防止

【表2】個人情報保護制度の運用状況

請求内容	担当課	決定	不開示理由
1 市立病院のカルテ	医事課 (現・経営管理課)		
2 家屋見取図調査書	資産税課	開示	
3 救急出場報告書	消防総務課		
4 印鑑登録証明書交付申請書	市民窓口課		
5 道路位置承諾書	建築指導課	一部開示	開示請求者以外の個人情報など

おだわらインフォメーション

鴨宮駅北口にもエスカレーター・エレベーター・エスカレーター

（南口に続き整備工事が始まります）

都市政策課 ☎ 33-3312667
道路整備課 ☎ 33-1648

だれもが安全・安心に公共交通機関を利用できるよう交通バリアフリー化を進めてきた鴨宮駅で、昨年度の南北側に引き続き、北口側の昇降施設整備工事に着手します。

エレベーターは車いす対応型で13人乗り、エスカレーターは2人乗りで上り専用です。

また、北口駅前広場も、工事期間は9月から平成19年3月末まで工事に着手します。

エレベーターは車いす対応型で13人乗り、エスカレーターは2人乗りで上り専用です。
また、北口駅前広場も、工事期間は9月から平成19年3月末まで工事に着手します。

工事期間

中は、利用者

辺住民の皆さんにご迷惑をおかけします。

が、ご理解とご協力をお願

いします。

北口昇降施設イメージパース図

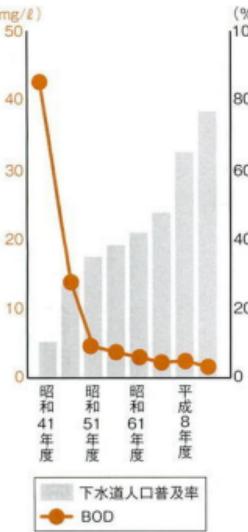


街をきれいに

私たちの暮らしを環境面から支える下水道。ふだんあまり考へない下水道の役割を再認識しましょう。

下水道総務課 ☎ 33-1611

9月9日㈯は
下水道ふれあいまつり
(酒匂管理センターにて)



毎日使う水はどこへ
私たちちは、台所、風呂、トイレなどで毎日大量の水を使っています。生活のために汚した水が、そのまま水路や側溝に流れたら、嫌なにおいや蚊やハエが発生してしまいます。自然を守るために、家庭から出た污水を下水処理場できれいにし、川や海などの自然に返す。これが下水道の仕事です。

毎日使う水はどこへ

左表は、山王川の汚れ具合(BOD)と下水道の人口普及率であります。下水道の普及にしたがって川の汚れが減っています。

下水道を使いましょう

下水道の設備には、多額の費用がかかっていますが、浄化槽を使っている場合、整備区域內でも下水道に接続してもらえば

今なら 下水道使用料免除

市では、下水道に接続できる区域に住み、下水道を利用しないといい5、600世帯を訪問し、下水道への接続をお願いしています。

下水道へ接続するための工事費用の目安は、浄化槽を改造する場合で約35万円、汲み取りの場合で約40万円程度となります。

また、浄化槽は毎年点検を行わないで、汚れた水を十分にきれいにできませんが、下水道なら確実にきれいに処理できます。

市では、下水道に接続できる区域に住み、下水道を利用しないといい5、600世帯を訪問し、下水道への接続をお願いしています。

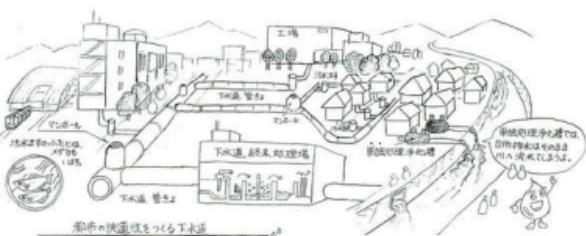
下水道へ接続するための工事費用の目安は、浄化槽を改造する場合で約35万円、汲み取りの場合で約40万円程度となります。

か、補助金制度を利用して工事費の無利子での貸し付けができます。平成18年度から補助額は、7万円、下水道の整備後3年以内ならば、その年数に応じて1~3万円です。

また、平成18年度・19年度に下水道へ接続したかたが、2年間下水道使用料を免除することとしています。

この機会に下水道への接続

ことがあります。
特に、単独処理浄化槽の場合は、トイレの排水の処理はできましたが、台所や洗濯の排水は、汚されたまま直接水路や側溝に流れ込み、川や海を汚す原因となります。



人と動物が
暮らすために

環境保護課
☎ 33-1481

お知らせ
仲良く
暮らすために

9月20日～26日は動物愛護週間です。もう一度、飼い主のマナーや責任を見つめ直しましょう。

特に「ふん」の不始末への苦情が多く寄せられています。犬の散歩のときには、袋などを用意し、必ずふんを持ち帰りましょう。

また、人と動物のより良い関係をめざす「動物の愛護及び管理に関する法律」が変わりました。主な変更点は次のとおりです。

① 動物取扱業を営む場合は、県知事などへの登録が必要になりました。主な変更点は次のとおりです。

② 飼い主の氏名や電話番号などを連絡を記した首輪や名札、マイクロチップなどを装着するよう努めなければなりません。

③ 特定動物を飼育する場合、県知事などの許可が必要になりました。

④ 愛護動物への虐待や遺棄の罰金が、30万円以下から50万円以下に引き上げられました。

市では、市民の皆さんのがご自分の健康状態を知ることができます。「基本健康診査(健診)」を40歳以上のかたを対象に行っています。その健診を受けたかたのデータを基に健康状況を分析しました。

過去3年の健診の受診率は県民全体では35・5%～44・4%ですが、市民全体では28～29%と市民全体の受診率はやや低くなっています。

具体的な項目では、高血圧、高脂血症、糖尿病で治療中のかたの割合がそれぞれ28%、13%、6%と、いずれも年々増加傾向にあります。

表1は、体格別による有所見率(健康上問題になる所見がある率)を比較したものです。BMIは体重を身長(メートル)の二乗で割った体形を表す指標の一つで、18・5未満がやせ、18・5～25未満が標準、25以上が肥満と判定されます。BMI値が25以上つまり肥満のかたほど、有所見率が高いことが分かります。

しかも、表2から分かるように、肥溝・高血圧・高脂血症・高血糖などの危険因子が増えれば増えるほど、動脈硬化になります。

生活習慣病を 予防するためには

これから時代、生活習慣病を予防するためには、まず、肥

満の予防と改善を第一に考え、元気に毎日を過ごすことが大切です。

具体的には適度な運動や適切な栄養管理など、さまざまな方法があると思います。保健センターでも「健康教室」などの事業を行っています。

「実際にどうすればいいのだろう」と悩まれているかたも多いため、みんなの保健室&福祉相談センターにご相談ください。

これが、生活習慣病の恐ろしさなのです。高血圧、高脂血症、糖尿病といった病気は、単独といふよりも重なって発症しやすく、さらに重なれば重なるほどなります。

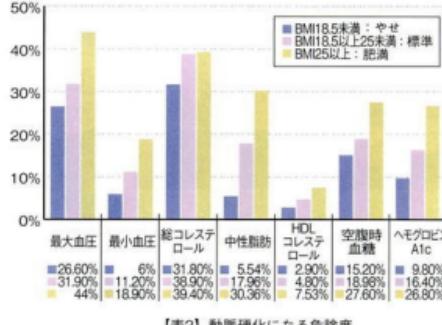
梗塞などの心疾患も発症しやすくなります。

肥溝は危険?

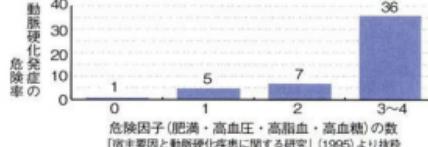
危険が高くなります。

表1は、体格別による有所見率(健康上問題になる所見がある率)を比較したものです。BMIは体重を身長(メートル)の二乗で割った体形を表す指標の一つで、18・5未満がやせ、18・5～25未満が標準、25以上が肥満と判定されます。BMI値が25以上つまり肥満のかたほど、有所見率が高いことが分かります。

【表1】平成16年度のBMIと有所見者



【表2】動脈硬化になる危険度



健康診断からみた健康状況

生活習慣病に 気をつけましょう

市では、調理や運動の実習、相談、基本健康診査、がん検診などで、市民の皆さんのが生活習慣を見直すきっかけづくりのお手伝いをしています。

④健康づくり課 ☎47-0820



みんなの 保健室&福祉相談

第2弾



日時 9月16日(土)10:00～17:00
(受付は16:30まで)

場所 ダイナシティ・イースト
(イトーヨーカード1階正面入口)

内容

【みんなの保健室】

血管年齢測定、骨密度測定、一酸化炭素濃度測定(喫煙などによる身体への影響度)、体脂肪測定、口臭測定、健康・栄養相談、市民体操の実演

【福祉相談】

高齢者福祉、子育て、障害者福祉、国民健康保険、医療費助成、年金相談など

④健康づくり課 ☎47-0820
福祉政策課 ☎33-1861

好きになろう!

小田原を知ろう!

『街かど博物館』は 進み続けます

私たちの身近にあるお店などにご協力いただき、小田原の歴史・文化・技術に直接触れられ、体験までできる「街かど博物館」。その「街博」で、小田原の魅力をより多くのかたに広めようと、新たな試みが始まります。街かど博物館長連絡協議会の露木清勝会長にお話を伺いました。

●街かど博物館長連絡協議会事務局(産業政策課内)
☎33-1519



ファンクラブ
会員募集!

みんなで盛り上げよう! 「街かど博物館」

「街かど博物館」を楽し、応援していただける皆さんと一緒に街かど博物館づくりを進めます。
あわだら街かど博物館ファンクラブを設立し、会員を募集します。

募集期間 9月1日㈮から随時

対象 小学生以上で、街かど博物館に興味や関心のあるかた

会費 無料

申込 ①申込用紙(市のホームページからダウンロードなど)に必要事項を書いて、直接持参、郵送またはFAXです。

②Eメールの場合には、住所・氏名・電話番号・Eメールアドレスを書いて、お送りください。

<特典> ○会報『街博つうしん』をお届けします。

○各街かど博物館のイベントをご案内します。



同時募集!

行こうよ“街博”に! 「街かど博物館」宿泊体験ツアー

製作体験などを通じて街かど博物館をより深く知っていただくとともに、小田原の魅力に触れていたいことを目的に企画しました。

日程 11月13日㈪~14日㈫の2泊2日

1日目	10:00	集合 小田原駅西口
	~	街歩き
	12:00	昼食
	13:00~	体験 街かど博物館(かまぼこ、干物、漆器、寄木細工の製作体験を予定)
	16:00	宿泊場所(ヒルトン小田原リゾート&スパ)へ
	18:00	街かど博物館館長との交流会
2日目	11:00	出発
	~	一夜城歴史公園散策
	12:00	昼食
	13:00~	街歩き(板橋地区)
	15:30	解散 小田原駅西口

参加費 1人:25,000円(宿泊費・食事代・体験料など)

定員 25人・多数抽選

申込 9月29日㈮までに、住所・氏名・電話番号を書いて郵送、FAX、Eメールまたは電話で。

3館で始まった「街かど博物館」も今年で10年目を迎え、今では17館に増えました。小田原が世界で誇ると言つても過言ではない「木象嵌」や「和菓子」など、博物館の種類はさまざまです。

「全館回つてピースを集め、木象嵌を完成させる木象嵌ジグソーパズルラリー」や日帰りバスツアーなど、これまでにもいろいろなイベントを催し、多くのかたに好評いただきました。最近では、市外の小学生が遠足に訪れたり、市内の中学校が総合学習に取り入れたりしているんですよ。小さいころから小田原の街の良さを知り、誇りを持つことは、「とても素晴らしいことだと思います」と。言葉



木象嵌でできたジグソーパズルなども利用した楽しいイベントが行われています

今回お話を伺った露木会長は、「寄木ギャラリー」の館長です

の端々から小田原を愛し、誇りに思うようすが伺えます。「訪れていたいたかた、これから訪れていたいたかた、一緒にになって、もっとと小田原の魅力を発信していきたいですね。そして、もう小田原に来ていただきたい。そのきっかけになれば、ファンクラブを作つて、今までになかった宿泊版の体験ツアーを企画しました。観光客だけではなく、市民の皆さんも自分の街を再発見できるチャンスです。ぜひ、私たちと一緒に街博を、そして小田原を盛り上げていましまよ!」と、力強く語る露木会長の目には、たくさんのお客さんで賑わう街かど博物館が映つっていました。

ファンクラブ会員・宿泊体験ツアー申込先

〒250-8555 小田原市産業政策課内

街かど博物館長連絡協議会事務局

☎33-1519 ☎33-1286

Eメール sangyo@city.odawara.kanagawa.jp



今は、政治・経済・教育・家庭環境など、さまざまな分野で混迷し、人と人とのつながりや道徳感が乏しくなり、将来の見えにくい時代となっています。

江戸時代、生活に苦しむ多くの人々を救い、物心両面から安定した生活へと導いた二宮尊徳の教えは、現代の混沌とした時代に生きる私たちにとって、学ぶところは非常に多いと言えるでしょう。

このようなくとき、尊徳が生み育つた小田原の地で、尊徳が生実験から得た「至誠」「勤労」「分度」「推譲」「積小為大」などの報徳の教えを、尊徳ゆかりの市町村のかたがたと一緒に今一度見直す機会を持つことは大変意義深く、必要なことではないでしょうか。

そこで、地方分権時代の視点から尊徳の業績に学び、現代社会にも通じるその精神を「活力と魅力のあるひとづくり、まちづくり」に生かすため、全国報徳サミット小田原市大会を開きます。尊徳の教えにふれ、これから的人生を見つめ生き生きとした生活を送りましょう。



二宮尊徳の教えを再び!

第12回 全国報徳サミット

小田原市大会

今もなお、その業績が注目され、小学校でも学ぶ時間があるほど二宮尊徳。薪を背負いながら本を読んでいるその姿は、だれの心にも残っているのではないでしょうか。

その報徳の心を生かす

「活力と魅力のあるひとづくり」をテーマに、二宮尊徳ゆかりの市町村や関係団体などが集まります。

こんな時代だからこそ、

郷土の偉人 二宮尊徳の教えを見つめ直してみましょう。
● 尊徳記念館 ☎ 36-2381

この事業はキャンパスシティおだわらの対象事業(必修)です。

日時
場所

10月21日 土 10時～15時
市民会館(入場無料)

内容

① 基調講演(10時30分～12時)

講師：三戸岡道夫さん

作家

日本

出版社長

東京大学法学部卒業

後、

協和銀行に勤務

副頭取とな

る。

返職後に作業活動に入り、銀

行に関する作品のほか、歴史小説

も精力的に取り組んでいる。尊徳に

も精力的に取り組んでいる。尊徳に

開発する作品には、「二宮金次郎の人生」や

「二宮金次郎と13人の世界の人」がある。

二宮金次郎と13人の世界の人

がある。

ある。



7月

28日(金)から30日(日)
までの3日間、世界の知恵を小田原に、「城下町都市サミット」の輪を世界へ発信する「城下町都市会議」を開催しました。

【世界城下町サミット・プレ

市長会議】として、代表的な「城下町都市」である10都市が参加しました。28日の市長会議に統一して29日のパネルディスカッションで「城下町都市」の活力と課題をテーマに、それぞれの都市の課題や状況を踏まえて真摯で率直な討議がなされました。その結果、行政や市民相互の交流の必要性、世界城下町サミットの意義について合意が得られ、共同宣言にまとめて発表されました。

また、参加市長から、都市会議について積極的な評価のメッセージが寄せられています。

「城下町都市会議」を開催

2007年の世界城下町サミットに向けて

共同宣言骨子

- 「城下町都市」が持つ、有形・無形の貴重な地域資源について再認識した。
- 「城下町都市」の状況は多様だが、共通の課題があることが明らかになった。
- 住民の生活を豊かに、まちを活性化するためには、有形・無形の歴史的文化資産を振り起こし、総合活用して、新しい価値を創造することが大切である。また、これらの資産を次の世代に引き継ぐ責務がある。
- そのためには、価値観を共有する「城下町都市」の行政と住民が対話と交流を重ね、連携の可能性を追究することが必要である。

⑤ 城下町都市会議の継続的な開催を含めて、「全国城下町都市連絡協議会」(仮称)の設置を検討する。

⑥ 分権化が進展し都市が主体的役割を果たす時代においては、グローバル化に対応してまちの活性化を推進することが不可欠であり、2007年に開催が計画されている「世界城下町サミット」の趣旨に賛同する。

サミット」として、代表的な「城下町都市」である10都市が参加しました。28日の市長会議に統一して29日のパネルディスカッションで「城下町都市」の活力と課題をテーマに、それぞれの都市の課題や状況を踏まえて真摯で率直な討議がなされました。その後、行政や市民相互の交流の必要性、世界城下町サミットの意義について合意が得られ、共同宣言にまとめて発表されました。

また、参加市長から、都市会議について積極的な評価のメッセージが寄せられています。

歴史と暮らしがかわりあいついて改めて思いました。「城下町都市連絡協議会設置は、城下町などのように、協議会の設置の目的や活動方法など、今後十分に検討する必要があると思います。

相馬錦一
弘前市長坂井俊之
唐津市長新井哲二
丸亀市長野村幸三
秋田市長野口聖一
岸和田市長山出保
金沢市長阿部三十郎
米沢市長相馬錦一
弘前市長

歴史的にも深い縁で絶ばれている小田原市と唐津市、城下町が、それぞれの観光や景観形成、都市計画の位置づけなど、課題を総合的に議論してはじめてのことでした。また、伝統芸能振興や物産展覧会など、多面的な交流で、会議と併せて、有意義だったと感じています。

全国の城下町が、それぞれの観光や景観形成、都市計画の位置づけなど、課題を総合的に議論してはじめてのことでした。また、伝統芸能振興や物産展覧会など、多面的な交流で、会議と併せて、有意義だったと感じています。

会議では、城下町の歴史資源を生かし、新しい価値を創造するまちづくりの議論が深められました。このネットワークを大切にしながら、日本全国の城下町の魅力を晴らすために、おられた多くの人と交流する美しく活力にあふれたまちづくりを進めたことを考えておきます。

小田原の皆さん、ちょっと夏まつりでお出し下さい。米沢はコンサートにして城下町はささやかな譲り美しさを手相手であります。会議は大きめ勉強になりますよ。皆さんもぜひ米沢お越しください。

小田原の皆さん、ちょっと夏まつりでお出し下さい。米沢はコンサートにして城下町はささやかな譲り美しさを手相手であります。会議は大きめ勉強になりますよ。皆さんもぜひ米沢お越しください。